

(4) Old periodicals (English) . . .	₹
(5) Waste papers . . .	₹
(6) Scrap materials . . .	₹
(i) Plastic (ii) Metal	

2. Sealed tenders should be addressed to the Director, Department of Art and Culture, Puducherry duly superscribing on the envelope as "Tender for the purchase of old newspapers and periodicals, waste papers and scrap materials (Plastic and Metal)" and to reach this office on or before 3.00 p.m. on 26-8-2016. The tenders will be opened at 5.00 p.m. on the same day in the presence of tenderers present if any, in the chamber of Director of Art and Culture, Puducherry.

3. The intending tenderers should deposit a sum of ₹ 1,000 (Rupees one thousand only) as an earnest money deposit to the Cashier, Department of Art and Culture, Puducherry at the time of submitting their tender. The tenders without earnest money deposit will summarily be rejected.

4. The earnest money deposit of the unsuccessful tenderers will be returned immediately after the tender sale is over, whereas, the earnest money deposit of the successful tenderer will also be returned after the official process is completed in all respects.

5. The tenders received after the due date and time will not be entertained.

6. The undersigned reserves the right to accept or reject any tender in part or whole without assigning any reason thereof.

7. The successful tenderer should pay the full amount including Sales tax as applicable under the rules in force and clear the items within 15 days from the Sub-offices of this Directorate at their own risk and cost, failing which, the entire amount of earnest money deposit will be forfeited.

8. Once the tender process finished no claim related with the quantity and quality of newspapers/periodicals will be admitted.

9. The intending tenderers can inspect the items during office hours in the GBLS/RRL and Sub-offices of this Directorate with the prior permission of the in-charge of the concerned libraries.

10. In case of any dispute, the decision of the Director will be the final.

11. VAT/Sales tax will be collected on the sale of old newspapers, periodicals, waste papers and scrap materials as per the rates prevailing at the time of sale/disposal.

S. GANESSIN,
Director.

வில்லியனூர் கொம்யூன் பஞ்சாயத்து

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

கீழ்கண்ட நபர்கள் வில்லியனூர் கொம்யூன் பஞ்சாயத்தின் எல்லைக்குள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனங்களை அமைத்துக்கொள்ள இக்கொம்யூன் பஞ்சாயத்தின் அனுமதி வேண்டுகிறார்கள்.

வரிசை எண்	விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	நிறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி	உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/செய்முறை	தேவையான மின் திறன் எண்ணிக்கை	ஆட்களின் முறை
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)

தீரு/தீருமதி/செல்வி:

1. I. கலைவாணி.	M/s. சந்திரா பாலிமர்ஸ்.	பாலித்தீன் பேக்	25	4
15. செல்வமினாயகர் வீதி.	மறு அளவை எண் 130/2A,		குதிரைத்	(பணி
ஆரியபாளையம்.	பிளாட் எண் 50, சர்ச் வீதி,		தீறன்.	முறை 1).
வில்லியனூர்.	ஆரியபாளையம்.			
புதுச்சேரி-605 110.	வில்லியனூர், புதுச்சேரி.			

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
தீரு/தீருமதி/செல்வி:					
2	M. அழகுராஜன், 22. விக்னேஷ் காலனி. புல்லால கோட்டை ரோடு. விருதுநகர். தமிழ்நாடு.	M/s. கீழுளி ஹெர்பல் புராடக்டஸ், மறு அளவை எண் 47. எல்லையம்மன் கோயில் வீதி. கோர்க்காடு போஸ்ட். வில்லியனூர் கொம்யூன்.	ஹெர்பல் புராடக்டஸ்	இல்லை	3 (பணி முறை 1).
3	B. காவேரி சுப்ரமணியன், 5. ராஜா அமிர்தம் நகர். வில்லியனூர் ரோடு. கொம்பாக்கம். வில்லியனூர். புதுச்சேரி.	M/s. சுபரீம் விழன். இன்போசிஸ்டம் (பி) லிமிடெட், 5. ராஜா அமிர்தம் நகர். வில்லியனூர் ரோடு. கொம்பாக்கம். வில்லியனூர் கொம்யூன்.	அசம்பிளிங் கம்பியூட்டர்ஸ்	1 மற்றும் எலக்ட்ரானிக் காம்ப்போனன்டஸ்	தீவிரத் (பணி முறை 1).
4	B. சந்திரன், 49. மாரியம்மன் கோயில் வீதி. (பி) லிமிடெட், மறு அளவை எண் 2. கல்மேடு. புதுச்சேரி-605 009.	M/s. நியூஜன் பையோசயின்ஸ், பிளாட் எண்கள் 7,8,9 மற்றும் 10. குரும்பாயேட் இண்டஸ்ட்ரியல் சோன். வில்லியனூர் கொம்யூன்.	விலங்குகளுக்கான தீவனங்கள்	30 தீவிரத் தீரன்.	8 (பணி முறை 1).

1973-இும் ஆண்டு புதுச்சேரி கிராமம் மற்றும் கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆடசிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமை மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள். 1976. பிரிவு 11-ன்படி இத்தொழில் நிறுவனங்களை நிறுவுவதீனால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் இருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு பிரசரமான தேதியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் வில்லியனூர் கொம்யூன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாய் தெரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்படும் ஆட்சேபணைகள் வில்லியனூர் கொம்யூன் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.

தீருவுண்ண, 2016 மே 29 ஏ.

P. பரிமளரங்கன்,
இடைணயர்.

VILLIANUR COMMUNE PANCHAYAT

Villianur, the 29th July 2016.

Dangerous Establishments

NOTICE

The undermentioned persons have requested for permission to set up the following industries within the Villianur Commune Panchayat limits as detailed below.

Sl. No.	Name and address of the applicant	Address of the industry site	Industry proposed	Power required	No. of workers
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)

Thiru/Tmt./Selvi:

1	I. Kalaivani, 15, Selva Vinayagar Street, Ariyapalayam, Villianur, Puducherry-605 110.	M/s. Chandra Polymers, Re-survey No. 130/2A, Plot No. 50, Church Street, Ariyapalayam, Villianur Puducherry.	Polythene bag	25 H.P.	4 (1 shift)
---	--	--	---------------	---------	----------------

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Thiru/Tmt./Selvi:					
2	M. Alagurajan, 22, Vignesh Colony Pullala Kottai Road, Virudhunagar, Tamil Nadu.	M/s. Qure Herbal Products, Re-survey No. 47, Ellaiamman Koil Street, Korkadu Post, Villianur Commune.	Herbal products	Nil	3 (1 shift)
3	B. Kavery Subramanian, 5, Raja Amirtham Nagar, Villianur Road, Kombakkam, Villianur Commune, Puducherry.	M/s. Supreme Vision Infosystems (P) Limited, No. 5, Raja Amirtham Nagar, Villianur Road, Kombakkam, Villianur Commune.	Assembling of computers and electronic components.	1 H.P.	15 (I shift)
4	B. Chandran, 49, Mariamman Koil Street, Kalmedu, Puducherry-605 009.	M/s. Newgen Bioscience (P) Limited, Re-survey No. 2, Plot Nos. 7,8,9 and 10, Kurumbapet Industrial Zone, Villianur Commune.	Feeds for animals	30 H.P.	8 (1 shift)

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any, to the setting up of the above industries are invited to reach the Commissioner, within ten days from the date of publication of this notice in the Official Gazette.

The objections so received within the specified period will be considered by the Villianur Commune Panchayat.

P. PARIMALARANGAN,
Commissioner.

உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2016-ஆம் ஆண்டு சூலை மாதம் 25-ஆம் தேதி (25-7-2016), புதுச்சேரி-605 105, மடுக்கரை, புதுத்தெருவில் அமைந்துள்ள இல்லத்தில் வசிக்கும் வேங்குமுறைம்மது யூசுப் அவர்களின் மனைவி பாத்திமாபி (Fathimabi) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்.-

எனது பெயர். எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் C/1984/00155-ல் 'Fathimabi' என்றும். எனது ரெக்கார்ட் வீட்டின் எண் 01383-ல் 'பாத்திமாபி. M' என்றும். எனது குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டையின் விவர சான்றிதழ் எண் 431421-ல் எனது பெயர் 'அஸ்மா' என்றும் மற்றும் எனது திருமண அழைப்பிதழில் 'M. பாத்திமா (எ) அஸ்மா' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான். வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'பாத்திமாபி (Fathimabi)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சீக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டத்தடர்ச்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கிறேன்.

புதுச்சேரி சான்றிதழில் 2016-ஆம் ஆண்டு சூலை மாதம் 25-ஆம் தேதி கையாப்பமிடப்பட்டது.

939885

பாத்திமாபி.

AFFIDAVIT

I, Lakshmi @ Flory Arockiamary, wife of Edouvard, aged 44 years, presently residing at Door No. 102, Gnanapragasam Street, Karaikal-609 602, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:

I state that my name is 'Lakshmi @ Flory Arockiamary', the said statement of mine is substantiated through my French Livret de Famille, French Marriage Certificate and the same name is mentioned in my Electoral Identity Card No. TNV0043364, Driving Licence No. PY02 20120001121, dated 16-5-2012, PAN Card in No. BVWPM3091H and in my Aadhaar Card No. 2003 1533 5669.